

# Nafukovací bazén s filtrací – Quick Up (š. 3,05 × d. 5,49 × v. 1,07 m) Montážní manuál



Upozornění: jedná se o automatický překlad

Avant d'installer and d'utiliser la piscine lire attentivement les instructions et les informations dans ce manuel. **BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE** Prosím, čtěte pozorně a uchovejte pro budoucí použití.

Ředitelé kteří mají určitá riziková faktory v zásobování vodou, to nemusí být schopni. Před zřízením a používáním bazénu je důležité přečíst si všechny informace a pokyny o rizicích a nebezpečích ve všech případech. Přečtěte si, pochopte a dodržujte návod. Uvedená varování a bezpečnostní pokyny jsou obecnými pokyny týkajícími se specifických rizik spojených s rekreačními aktivitami zahrnujícími vodu. Vzhledem k tomu, že nemohou pokrýt všechny myslitelné nebezpečné situace, je vždy nutná mimořádná opatrnost a zdravý rozum.

À LIRE ATTENTIVEMENT ET À  
PROSÍM, ČTĚTE POZORNĚ A  
CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE  
USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ



### VAROVÁNÍ - NEBEZPEČÍ UTONUTÍ

#### AVERTISSEMENT - RISQUE DE NOYADE

Aby se zabránilo jakémukoli riziku utonutí mezi dětmi, doporučuje se, aby byl přístup do bazénu zabezpečen vhodnou zábranou pro děti, které nejsou v bezpečí.

au bassin pro zařízením na ochranu.

#### - BEZPEČNOST PRO NEPLÁVCE -

Děti, které neumí dobře plavat, a neplavci vyžadují nepřetržitou péči - SÉCURITÉ DES NAGEURS -  
pečlivé sledování kompetentní dospělou osobou (všimněte si, že riziko utonutí je zvláště vysoké u dětí mladších 5 let).

Une dozor pozorný, aktivní a pokračuje jako dospělý kompetentní des children qui ne savent  
Pověřte dospělému, aby dohlížel na bazén, kdykoli je to nutné  
se nageurs est le plus dévot pour les enfants de moins de cinq ans).

Navrženo pro kompetentní dospělé osoby ke sledování basénů používajících idli.  
Je vhodné aby všechny děti s nedostatečnými plaveckými dovednostmi a všichni neplavci nosili při používání bazénu  
osobní ochranné pomůcky.  
ochrana jednotlivých lorsqu'ils utilisent la piscine.

Když se bazén nepoužívá nebo nemonitoruje, odstraňte z bazénu všechny hračky, pokud se nepoužívá nebo bez  
dozoru, odeberte hračky a bazén z bazénu  
koupaliště a jeho okolí. Tím zabráníte tomu, aby to děti přitahovalo, pokud děti nepřitahují.  
a přiblížit se k bazénovému systému.

#### - BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ -

Doporučuje se instalovat zábranu (a zajistit dveře a okna k trezoru), protože se doporučuje instalovat zábranu (a případně zabezpečit okna  
a dveře), ale není oprávněn vstupovat do bazénu;  
zabránit neoprávněnému přístupu do bazénu;

Zábrany, kryty, alarmy pro bazény nebo podobné zabezpečovací systémy jsou užitečné ale zábrany, kryty, alarmy nebo jiné  
zabezpečovací systémy jsou užitečnými pomůckami, které však nelze nahradit dohledem, který pokračuje pro kompetentní  
může nahradit potřebu nepřerušovaného sledování pánve dospělým.

## - BEZPEČNOSTNÍ ZAŘÍZENÍ -

V blízkosti bazénu se doporučuje mít k dispozici záchranné vybavení (např. záchranné kruhy).

Mějte funkční telefon na dosah; také seznam tí sřových cí sel.

## - BEZPEČNOST PŘI POUŽ Í VÁNÍ BAZÉNU -

Povzbuďte vš echny už ivatele bazénu, zejména děti, aby se naučili plavat.

Naučte se opatření první pomoci (kardiopulmonální resuscitace) a pravidelně si tyto znalosti obnovujte. To můž e v pří padě nouze zachránit ž ivot.

Vš ichni už ivatelé bazénu, včetně dětí , by měli být poučeni o tom, co dělat v pří padě nouze.

Nikdy neskákejte do bazénu s malým množ stvím vody; Hrozí váž né nebo smrtelné zranění .

Nepouž í vejte bazén, pokud jste pod vlivem alkoholu nebo léků, kterémohou zhorš it vaš i schopnost bezpečně plavat.

můž e mít vliv na použ í vání bazénu Před použ í tím bazénu je nutné odstranit jakýkoli kryt na bazénu.

Oš etřete bazénovou vodu a udrž ujte dobrou hygienu, abyste ochránili už ivatele bazénu před nemocemi přenáš enými vodou. Přečtěte si pokyny pro úpravu vody v návodu k použ í tí .







Chemikálie (např. pří pravky na úpravu vody, čistící nebo dezinfekční prostředky) uchovávejte mimo dosah dětí .

Od ní matelně ž ebří ky musí být umí stěny na vodorovné ploš e. Postupujte podle pokynů v návodu k ž ebří ku a věnujte pozornost značení na ž ebří ku.

## SEZNAM MODELŮ

článek č.	článek č. bazén	Rozměry (cm)	Barva	článek č. Filtrování	Typ filtru	článek č. kazeta	Kazety typ filtru	Kryt ž ebří ku	Podlaha koberec H
KPI-00179	0029-0072	4,57*3,05*1,07	šedá	0029-0091	Patronový filtr 2,27 m <sup>3</sup> /h	0029-0019	D		
KPI-00180		4,57*3,05*1,07	šedá	0029-0092	Patronový filtr 2,27 m <sup>3</sup> /h GS 0029-0019		D		
KPI-00181		4,57*3,05*1,07	šedá	0029-0093	Patronový filtr 3,78 m <sup>3</sup> /h	0029-0045			
KPI-00182		4,57*3,05*1,07	šedá	0029-0094	Patronový filtr 3,78 m <sup>3</sup> /h GS 0029-0045				
KPI-00183	0029-0073	6,10*3,66*1,22	šedá	0029-0093	Patronový filtr 3,78 m <sup>3</sup> /h 0029-0045				
KPI-00184		6,10*3,66*1,22	šedá	0029-0094	Patronový filtr 3,78 m <sup>3</sup> /h GS 0029-0045				
KPI-00185		6,10*3,66*1,22	šedá	0506-0003	Pí skový filtr 3,78 m <sup>3</sup> /h				
KPI-00186		6,10*3,66*1,22	šedá	0506-0003	Pí skový filtr 3,78 m <sup>3</sup> /h GS				
KPI-00187		6,10*3,66*1,22	šedá	0494-0010	Pí skový filtr 4,5 m <sup>3</sup> /h				
KPI-00188		6,10*3,66*1,22	šedá	0506-004	Pí sková filtrace 6,81 m <sup>3</sup> /h				



	<p>Bezamy</p> <p>Typu</p>	<p>Barva</p> <p>černá</p> <p>černá</p>		<p>článek podpatáční</p> <p>Mg</p>		<p>článek horizontální</p> <p>Mg</p>		<p>článek tvarovaná</p> <p>Mg</p> <p>potah</p>		<p>článek tvarovaná</p> <p>Mg</p> <p>potah</p>	
<p>článek</p> <p>P1181042J516</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P1181042099</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>	<p>článek</p> <p>P5A1A0003W01</p> <p>P5A1A0006W01</p>

## NÁVOD A SPUŠTĚNÍ

K postavení bazénu stačí 1 nebo 2 osoby.

Instalace trvá 15 až 45 minut (bez času na zemní práce a zácpy).

### - DOPORUČENÍ - Před

založení bazénu se doporučuje rozložit a vystavit na 2 hodiny přímému slunci. Díky tomu je materiál pružnější, což umožňuje lepší tvarování při montáži bez nežádoucích vrásek.

- Bazén umí stěte pouze na HORIZONTÁLNÍ A STABILNÍ ZEM.
- Místo instalace bazénu také vyžaduje hladkou podlahu, na které nesmí být kameny, štěrky, větvičky nebo jiné zbytky.
- Neinstalujte bazén na dřevěnou plošinu ani na jiný dřevěný povrch.
- Nepokládejte bazén na beton, asfalt nebo jiný černý povrch nebo na jakýkoli materiál na bázi ropy.
- Neinstalujte bazén na písečný nebo nezhuštnutý povrch a nepoužívejte písek k vyrovnání země.
- Písek nebo nezhuštnutá zemina může být odplavena dešťovou vodou a způsobit deformaci bazénu.
- Oblasti pod elektrickým vedením a stromy NESMÍ být vybrány jako místo instalace. Dále musí být zachována vzdálenost minimálně 5 metrů od domů, budov apod.
- Kromě toho musí být dodržena minimální vzdálenost 2 metry od bazénu k elektrické zásuvce.
- Výstupy 220-240 V a 15/20 A musí být chráněny proudovým chráničem (GFCI) s uzemněním, pokud jsou umístěny do 20 stop od bazénu. Toto měření je nejkratší cestou napájecího kabelu ze zásuvky k připojovanému zařízení, aniž by došlo k proražení podlahy, stěny, stropu, dveří, okna nebo jiných překážek.
- Neinstalujte bazén za špatného počasí nebo když fouká vítr. Ani když je teplota pod 16°C.

NEDODRŽENÍ VÝŠE UVEDENÝCH POKYNŮ MŮŽE ZPŮSOBIT  
ŽE BAZÉN SE ZRUŠÍ, DŮSLEDKEM TĚLESNÝCH ZRANĚNÍ A ZTRÁTÍ  
ZÁRUKA

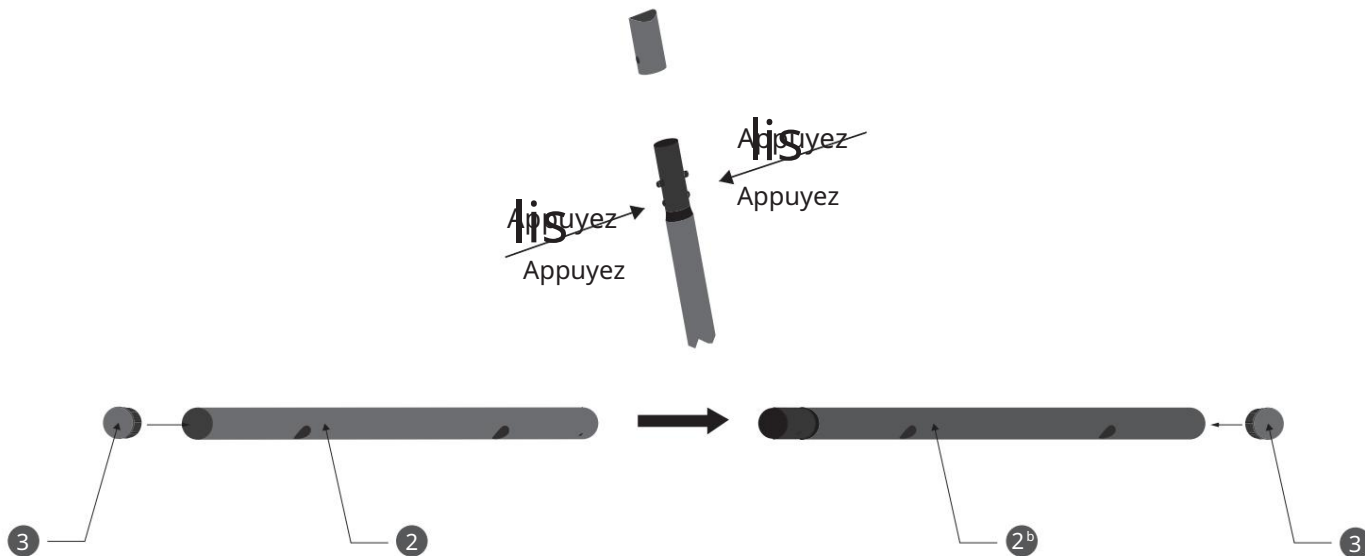
**- BEZPEČNOST PŘI POUŽÍVÁNÍ BAZÉNY -**

1. Opatrně dodejte bazén QuickSet® a zkontrolujte spoje, abyste viděli vady ve výrobě. S anneau gonflable sur le haut vyrovnejte bazén ve výběru zóny, en s'assurant que 1. Opatrně rozložte bazén QuickSet® a zkontrolujte, zda nedochází k jeho těsnosti a odeberte bazén QuickSet® a proinflatete spoje, abyste videli vady nebo výrobní vady. Na místě montáže položte bazén na zem tak, aby byl nafukovací kruh v poloze bazénu (elektrické zatlačení).

výroba. S gonflable Anneau na kůži je bazén ve vybrané zóně a je zarřeno, že a bude umí stěnu nahore, le třeba zajistit, aby bazén umí stětu na stranu pro připojení čerpadla (strana zásuvky)

2. Identifikujte les 4 poutres métalliques & 4 (extrémités différentes), assemblez les 2 par 2 selon schémas la piscine du côté où vous aller positionner la pompe (prise électrique).

2. Vytvořte 4 kovové podpěry 2 a 2b (různé konce), spojte kusy z každé dvojice, aby byly bezpečně zajištěny (průžkové knoflíky) et surez-vous qu'elles soient parfaitement clipsées (bouton ressort).

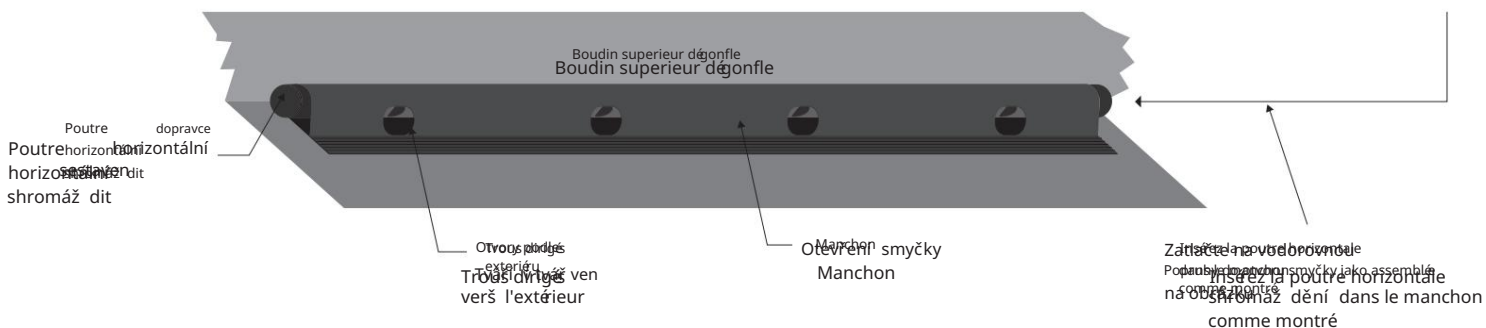


Obrázek 1 -  
- schéma 1 -

3. Zatlačte krytky 3.

3. Enfoncez les capuchons 3. Zasuňte krytky do otvorů pro smyčky na straně bazénu podle obrázku 2. Enfoncez les capuchons a popruhách směřují ven skrz otvory pro smyčky.

4. Insérez les poutres assemblées dans les manchons des côtés de la piscine selon le schéma 2 en prenant 'Extérieur visibles à travers les trous de la poutre vers l'extérieur visibles à travers les trous du manchon.



Obrázek 2 -  
- schéma 2 -

5. Vezměte 4 trubice ve tvaru U a nasadte 8 krycí ch ví ček 4 na konce trubek; tohle dobré zaklapněte na mí sto (pruž inovéknoflí ky).

6. Zatlačte 2 trubky ve tvaru U 5 do spodní ch částí bazénu, jak je znázorněno na obrázku 3.

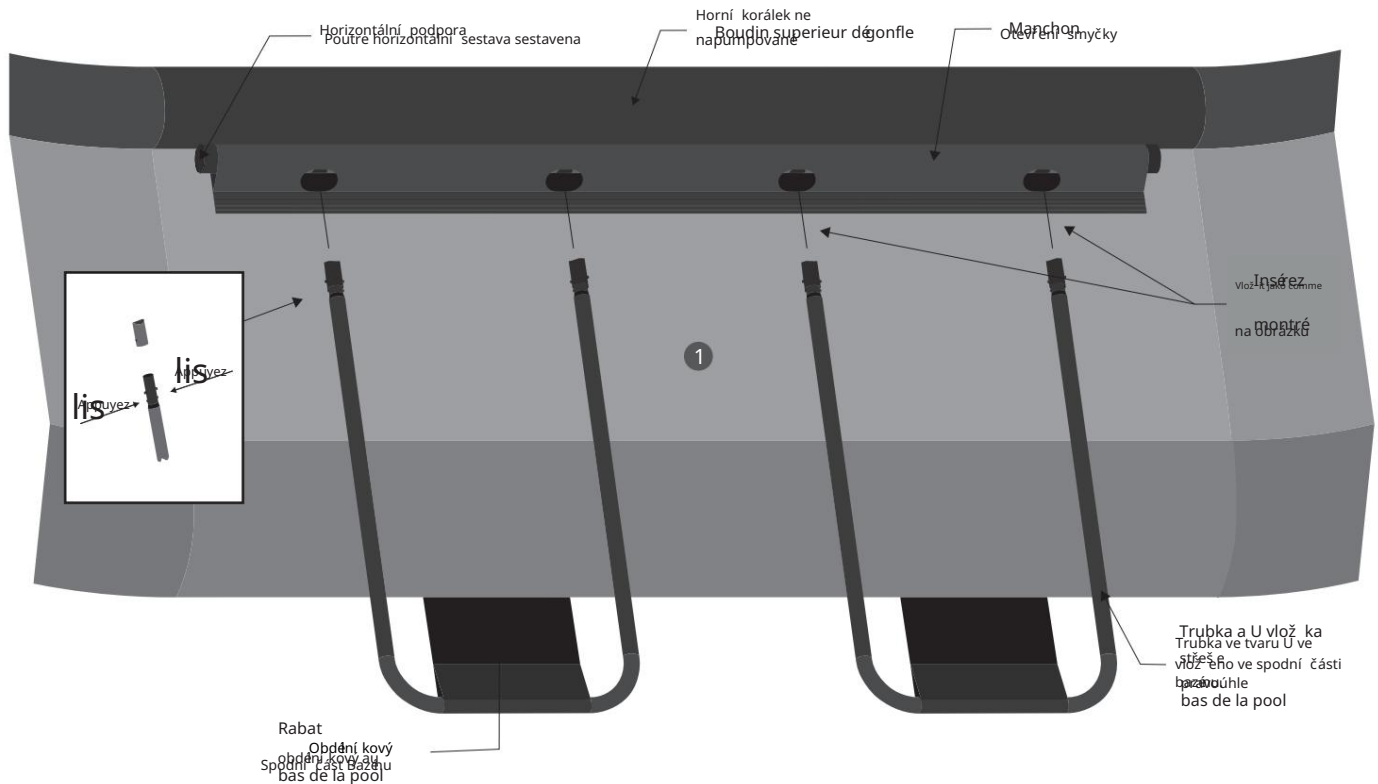
5. Prenez les 4 tubes en U et fixez les 8 capuchons sur les extrémités des tubes en prenant soin qu'ils Potézatlačte konce trubiček ve tvaru U 5 s krycí mi uzávěry 4 do otvorů horizontální ho soient bien clipsés (boutonvéoddělení ).

Dopravce.

6. Insérez 2 tubes en U dans les rabats du bas de la piscine sur l'un des côtés selon le schéma 3

Opakujte proces na druhé straně. Zatlačte je co nejdále s kapucony v trous de la poutre horizontale.

Enfoncez les au maximum. Répétez this operation de l'autre côté



- schéma 3 -

7. Gonflez le boudin supérieur. Pincez základna tige de valve pour ouvrir son clapet vnitřní při věsek 7. Nafoukněte horní patlu. Stiskněte spodní část dřívku ventilu k sobě abyste zajistili hladký chod. Pokud váš bazén používá systém filtrace/čerpáda, postupujte podle pokynů pro otevření vnitřní kapky ve režim nafukování. Pokud má váš bazén systém filtrace/čerpáda, d'installation de la pompe de filtration.

ujistěte se, že jsou dodrženy všechny pokyny k instalaci filtračního čerpadla.

Ověřte, že je raccord de vidange pevně smontován a že je bouchon je na svém místě.

Ujistěte se, že je přípojka odtoku pevně připojena a zástrčka je zavřená.

Začněte znovu napouštět bazén vodou tak, aby byla 2,5 cm hluboká. Arrêtez de remplir a lissez the fond de la pool pour éliminer les faux plis. Chcete-li odstranit vnitřek bazénu, začněte napouštět bazén, dokud hladina vody nedosáhne 2,5 cm. Nenechávejte vyplnit faux plis. Bazén je zcela jednotný a bazén leží na rovném povrchu.

uhladte dno bazénu, abyste odstranili nežádoucí vrásky. Vyhladte vrásky zevnitř bazénu. To znamená, že umyvadlo bazénu se pak může rovnoměrně naplnit, zatímco dno bazénu zůstane rovné

## - ANOTACE -

POKUD VODA V BAZÉNU STEJĚ NA JEDNU STRANU A DOSÁHNE TAM 5 CM, NENÍ. SI ENVIRON 5 CM D'EAU SE RASSEMBLE SUR UN CÔTÉ DE LA PISCINE AVANT SON CENTER, C'EST QU'É LA POOL PERFECTINE ROVNE V TOMTO PŘÍ PÁDE NENÍ. POTREBUJETE VYPOUSTĚT VODU A UDRŽOVAT PISCINE N'EST PAS À LEVEL. VÍDEZ ALORS LA PISCINE ET METTEZ LE TERRAIN À NIVEAU.

ROVNIT PODLAHU:

LE POIDS DE L'EAU EMPÊCHERAIT TOUTE MODIFICATION APRÈS CETTE ÉTAPE.

Alors que vous continuez le remplissage, les parois de la piscine vont se gonfler alors que l'eau monte. Le maximum niveau d'eau est à la couture inférieure de l'anneau gonflable; Tato informace je imprimée na anneau. Pro filtrační systém bazénu je možno obrátit na Manuela.

Jak se dále napouští, voda stoupá a stěny bazénu bobtnají, voda se může naplnit až k vnitřnímu švu bazénové patky; je tam vytištěná značka

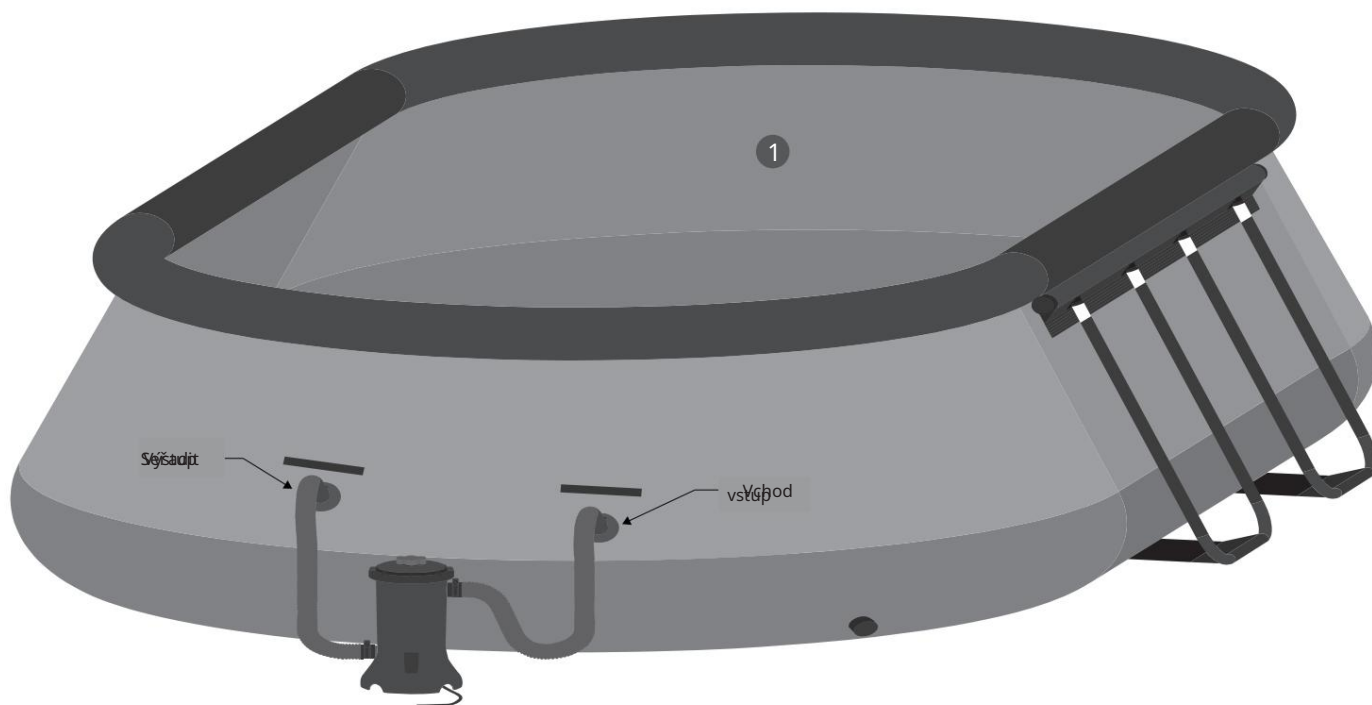
na bazénové prstenci (korálku). Pak si také přečtěte návod k bazénovému filtračnímu systému.

IL NE FAUT PAS DÉPASSER LE NIVEAU MAXIMUM.

VIDER EN CAS DE TROP PLEIN AU REMPLISSAGE OU APRÈS LA PLUIE

MAXIMÁLNÍ HLADINA VODY NESMÍ BÝT PŘEKROČENA:

POKUD BAZÉN OBSAHUJE PŘÍLIŠ MNOHO VODY (NAPŘ. PO DEŠTI), JE DODATEČNÁ VODA PŘÍLIŠ PRAZDNÝ.



Pokud je váš bazén vybaven filtračním systémem,

Před úplným dodáním vody do systému se ujistěte, že je čerpadlo připojeno ke stěně bazénu. K tomu použijte pokyny dodané čerpadlem. Protože se voda dostává k čerpadlu spádem, je skutečně důležité, aby byly tyto přípojky před plněním vyčištěny.

Pokud není bazén vybaven blokovacími zástrčkami, které umožňují následné připojení čerpadla, řešit a la oznámení

o montáži, kterou poskytl výrobce. En effet l'eau potomek par gravity dans la

Pompe, je nutné aby byly smlouvy připraveny před mise en eau, à moins que la piscine

soit pourvue de bouchons d'arrêt permettant de raccorder la pompe à la paroi du liner à postériori"



## VYPRAZDŇETE A ULOŽTE BAZÉN VIDÉZ ET RANGEZ VOTRE PISCINE

• Demontujte bazén, pokud teplota klesne pod 5°C. • Démontez lorsque les T° descendent en dessous de 5°C • Ujistěte se, že je vnitřní vypoušťecí zátku uzavřena. • Vérifiez que le bouchon de vidange à l'intérieur soit fermé. • Odšroubujte vnější vypoušťecí zátku. • Dévissez le capuchon de vidange extérieur • Vložte hadici na vodu o průměru 1,58 cm do vypoušťecího ventilu zvenčí • Vložit tuyau d'arrosage de diamètre 1,58 cm dans la valve depuis l'extérieur vers l'intérieur dovnitř.

• Umíste krajní konec hadičky do oblasti, kde může být voda bez nebezpečí odváděna. • Umíste druhý konec hadice na vodu do oblasti, kde může být voda bezpečně odtéká. • Retirez vnitřní bouchon začít s bazénem

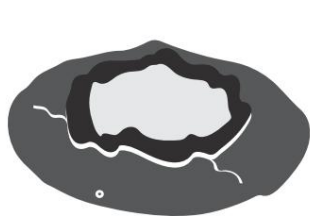
Jakmile je voda otečená z bazénu, měli byste vyřadit všechny prvky armatury. • Retirez tous les raccords et les éléments de la piscine. • Odstaňte vypoušťecí zátku, zavijte hadici a začněte jej odtát i zbývající voda. • Dégonflez

dokončí boudin supérieur a vyřadí všechny raccords a další prvky armatury. • Vyměňte vnější zástrčku. • Si tte vložte ku savon doux, rincez a laissez sécher (pokud vložka není pas sec, des moisissures • Vypustte vzduch z horního lemu a odstraňte spoje a další

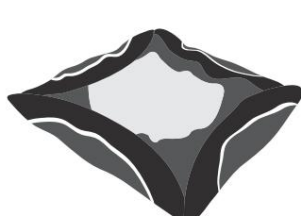
vybavení )

Prvky kování .

• Vyčistěte vložku bazénu jemným mýdlem. Poté fólii omyjte a nechte uschnout (pokud je fólie mokrá, vytvoří se plíseň).



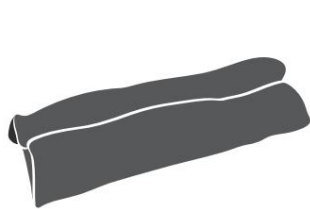
1



2



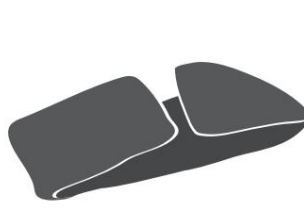
3



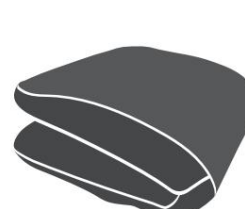
4



5



6



7

### - BEZPEČNOST PŘI POUŽÍVÁNÍ BAZÉNU -

1. Faire a forme carrée en partant d'un côté, kleš te a sixième de la toile, sur lui-même 2 fois. Opakujte toto 1. Vytvořte čtverec. Chcete-li to provést, začnete na jedné straně a dvakrát přehnete s estinu toile kolem sebe (obrázky 2 a 3) Tento postup opakujte na druhé straně (obrázky 2 a 3).

2. Kleš te na côtés sur l'autre (design 4 a 5)
2. Přelož te jednu stranu na druhou (obrázky 4 a 5).
3. Kleš te les 2 longues extrémités vers le milieu (design 6)
3. Přelož te dva dlouhé konce směrem ke středu (obrázek 6)
4. Kleš te 2 extrémités l'une sur l'autre (design 7)
4. Přelož te oba konce přes sebe (obrázek 7)

## POPRODEJNÍ SERVIS A ZÁRUKY

Před objednáním náhradních dílů použijte tento návod a uveďte odpovídající slovo náhradního dílu.

**DŮLEŽITÉ** Na zařízení se nesmí nic měnit. Jakékoli změny na zařízení ruší platnost záruky.

Záruka se nevztahuje na následující :

- Případy nedodržení pokynů obsažených v této příručce ohledně používání, péče, údržby a skladování zařízení.
- Nesprávné použití výrobku,
- Poškození způsobené úrazem na výrobek.
- Běžné opotřebení jednotlivých dílů
- Poruchy způsobené změnou produktu.